ברוח החופש

**שתיקתם של אחרים**

אלמודנה קראסדו, רוברטו באהאר

ארה"ב, ספרד 2018 | 95 דקות | ספרדית | כתוביות בעברית ובאנגלית

מפיקים: רוברט באהאר, אלמודנה קראסדו

צילום: אלמודנה קראסדו

עריכה: קים רוברטס, ריקרדו אקוסטה

מוסיקה: לאונרדו הייבלום, ג'אקובו ליברמן

פסטיבלים: ברלין

מכירות בינ"ל: סינפיל, תל אביב

פורמט: DCP

תקציר ארוך:

בשנת 1977 העביר הפרלמנט הספרדי חוק חנינה שהבטיח את שחרורם של כל האסירים הפוליטיים אך גם אסר להביא את אנשי משטרו הדיקטטורי של פרנקו לדין על פשעיהם. כך נשכחו זוועות רבות בלא שאי מי ייענש עליהן. "שתיקתם של אחרים" חושף את מאבקם הבלתי-נלאה של נפגעי הדיקטטורה ששלטה במשך 40 שנה אשר עודם ממשיכים לבקש צדק. במשך שש שנים ליוותה המצלמה את הנפגעים והניצולים בעודם מכינים את "התביעה הארגנטינית" פורצת הדרך ונאבקים בהדחקה הממשלתית של פשעים נגד האנושות, במדינה שאחר ארבעה עשורי שלטון דמוקרטי עודה מפולגת. הסרט זכה בפרס בחירת הקהל בקטגורית "פנורמה" בפסטיבל ברלינלה, ובפרס "קולנוע לשלום", אף הוא בברלינלה.

תקציר קצר:

"שתיקתם של אחרים" חושף את מאבקם המתמשך של נפגעי הדיקטטורה בספרד אשר עודם מבקשים צדק. הסרט מלווה אותם במשך שש שנים של מאבק בשכחת הפשעים נגד האנושות. זוכה פרס בחירת הקהל בקטגורית "פנורמה" בברלינלה.

In the Spirit of Freedom

**The Silence of Others**

Almudena Carracedo & Robert Bahar

USA, Spain 2018 | 95 min. | Spanish | English & Hebrew subtitles

Prod.: Robert Bahar, Almudena Carracedo

Ph.: Almudena Carracedo

Ed.: Kim Roberts, Ricardo Acosta

Music: Leonardo Heiblum, Jacobo Lieberman

Festivals: Berlin

WS: Cinephil, Tel Aviv

Format: DCP

Long:

An amnesty law passed in the Spanish parliament in 1977 not only guaranteed the release of all political prisoners, but also prohibited prosecution of any of the crimes committed by Franco's dictatorship. For this reason, many atrocities remain unsolved to this day. *The Silence of Others* reveals the urgent and ongoing struggle of victims of Spain’s 40-year dictatorship, who continue to seek justice to this day. Filmed over six years, the film follows victims and survivors as they organize the groundbreaking “Argentine Lawsuit” and fight a state-imposed amnesia of crimes against humanity, in a country still divided four decades into democracy. Winner of the Berlinale Panorama Audience Award and Berlinale Peace Film Prize.

Short:

*The Silence of Others* reveals the ongoing struggle of victims of Spain’s 40-year dictatorship who continue to seek justice to this day. Filmed over six years, the film follows survivors as they fight a state-imposed amnesia. Winner of the Berlinale Panorama Audience Award.